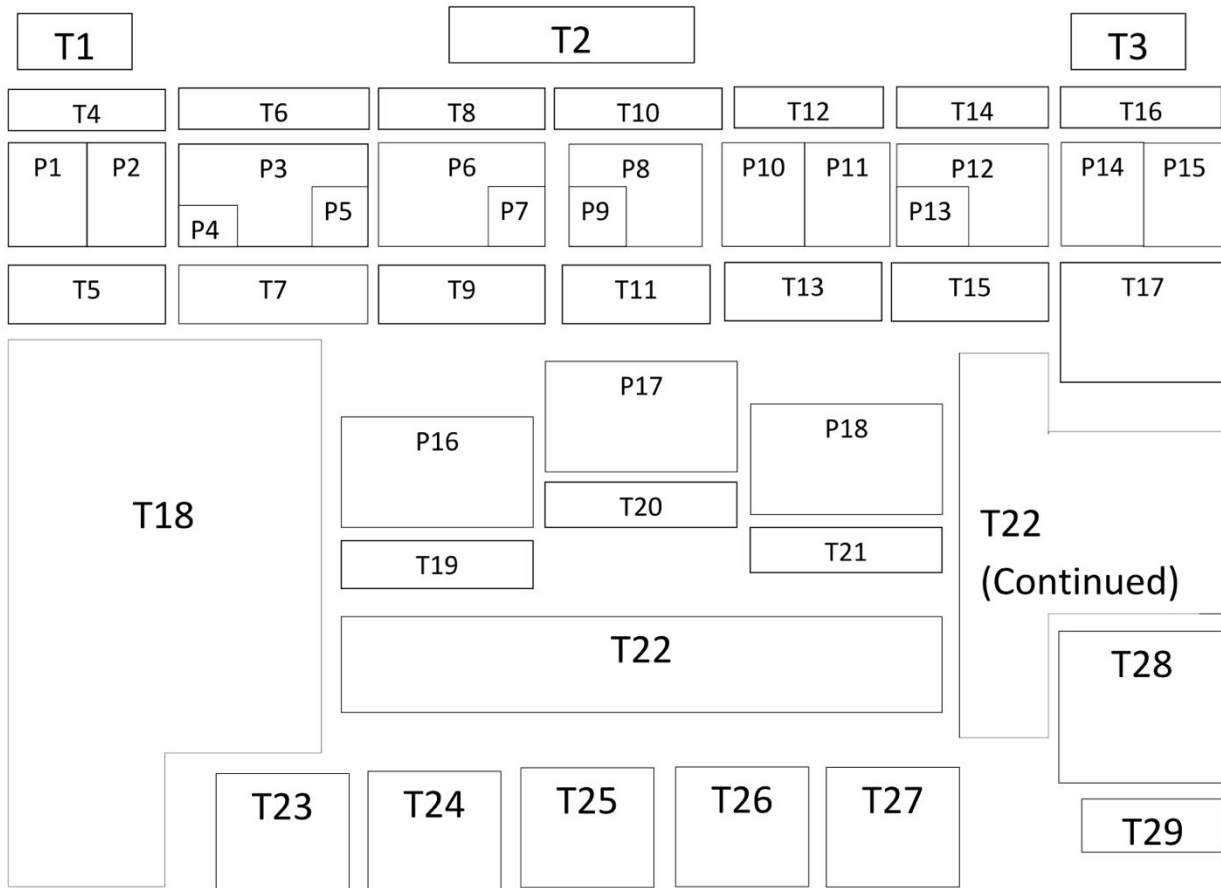


Photo Display Board: "The Family of an Idealist"
Local Identifier: 402.MB.B2.362

Map of Photo Display Board.....pg. 1
 Russian Transcription.....pg. 1
 English Translation.....pg. 5

MAP OF PHOTO DISPLAY BOARD



TRANSCRIPTION

T1: Основа воспитания - религиозное учение, т. е. объяснение смысла и назначения жизни...
 ...Отец не дает детям только того, что не дает им благо.
 [illegible]
T2: Семья Идеалиста
T3: Ручной труд есть долг и счастье для всех.
 Монтень.

Учись быть одним.
Китайская пословица.

T4: 1-й Николай 30 лет.

P1: 1930 г. Секретарь

P2: В сильный мороз спасается от преследования власти за растраты и мошенничества

T5: Не любил работать. В 1928 г. отец просил власти не принимать его на должность связанную с денежными операциями.

Отказали.

Запустив в голову отца камнем, ушел отбирать налоги. Вскоре повели его по тюрьмам, а потом как рецидивиста отправили в заключение на долгий срок, на Д. Восток.

T6: 2-й Владимир 28 лет.

P3: Проявление злобы к отцу. Побил стекла в жилище его.

P4: Проводы Владимира на отдельное жительство в мае 1932 г.

T7: Выбил себе правый глаз, а левый поранил.

Подружился с невежественными соседями. Они научили его курить. А это вообще вредно отражается на нравственности человека.

Нищенством, вымогательством, хулиганством, а этим он себя проявил когда на 23 году оставил отца. Работает по принуждению.

T8: 3-й Борис. 27 лет

P6: Уход на призывную комиссию 21/9 1931 г.

P7: Возвращение из тюрьмы 1933 г.

T9: В 1931 году Во время призыва, неожиданно для отца и вопреки его советам отказывается подчиняться требованиям призывной

комиссии. За что был сослан на север в заключение на 5 лет.

Досрочно освобожден (через 17-ть месяцев) только случайно.

Акт великаго движения сопротивляющихся войне, благодаря недостаточной внутренней работы над собой, был сведен до простого неповиновения власти. Однако последствия сего поступка далеко не обыкновенно.

Живет с отцом. Трудится.

T10: 4-й Константин 22 лет

P8: Место погребения погибшаго сына.

T11: В 1933 году начальник на работе посоветовал ему подавлять голод курением, и папиросы дал. Согласился. Вскоре пал мертвым на поле, по-видимому от отравления.

T12: 5-й Александр 22 лет.

P11: Проявление злобы к отцу. Разрушил забор в его жилище.

T13: /Снято в день оставления отца./

Соблазнился возможностью легко работать и роскошно жить. Хотя бы и за чужой счет, чтобы приняли его на службу, надо порвать с религиозным отцом.

Так и поступил. Отказался работать буянил, оскорблял отца, воровал. Его выдворили существует на случайный заработок, и проживает выкраденное.

Ищет места к кому бы наняться. Погубило его общение с разнузданными.

T14: 6-й Лев-Леонид 20 лет.

P12: Проявление злобы к отцу. Поломал двери в жилище его.

T15: Болели лечился у отца три года, был очень резок с ним. Когда выздоровел, пошел в Артель торгующих хлебом.

Погубило его несогласие переносить безропотно посланную ему Провидение

болезнь и общение с развратными. Существует на разные доходы.

T16: 7-я Дочь Анна 17 лет.

P15: Комната для Гали, из которой в ночь на 28 октября она-же выкрала все ценные вещи. У окна лежит брошенная ею книга "Голос Толстого"

T17: Наружно послушна была хотя и лжива. В ночь на 28 октября с. г. Когда отец спал похитила у него:

1. Наличными деньгами 200 руб.

2. Пальто дамское новое 130-

3. Тоже поношенное 30-

4. Одеядло новое 105-

5. Швейную машину 105-

6. Фотографический аппарат 10-

7. Фото-материала, платья обувь постель, сундук и другие вещи на сумму не менее 200 р. всего на 845 руб. с каким то помощником перенесла к бывшей гимназистки С.

Отец с оставшимся сыном просили власти не губить девушку и подтвердить, что кража, да еще и от отца считается преступлением, Отказали. Говорят: "Хорошо сделала." Погубила ее умственная лень, дурное влияние родственников и чужих. теперь она проедает выкраденное.

T18: Один за другим, из семи шесть оставляют отца и погружаются в очевидную преступность. Говорят: "Чужая семья - темный лес." Пословица эта сюда неприменима. Не частное это, семейное дело.

Дети взрослые, и восприняли все то, что обществом считается обычным: разрыв с отцом, бездельничанье, воровство, и тому подобные пороки. Следовательно, за все противозаконное, что они совершают ответственно перед совестью общество.

Создавшееся положение такое: Зарождение семьи состоялось при условии соглашения

женщины с религиозным мужчиной. Вскоре жена не устояла и идеологию мужа отбросила. Стала жить такими интересами, какими живут люди ее круга - стремлением к накоплению богатства. На этой почве и начались разногласия. Пошли дети. Отец в деле воспитания их положил религиозную основу. В казенную школу, /как вредную, растлевающую душу ребенка/ детей не пустил. Мать озлобилась за это, настраивала их против отца. Соседи и общество поддерживали ее. Все они смотрят на это дело с материальной стороны, и по своему правы. Образовать своих детей, для того, чтобы они получали за свой, почти всегда никому не нужный, а иногда и прямо вредный труд, побольше денег - это мечта большинства родителей. Они не хотят понять того, что последнее достигается неизменно в счет порабощения детей чужих.

P16: Литература рекомендуемая отцом для самообразования. 3.I.1932 г.

T19: Литература на которых воспитывались дети. Философская, научная и общепознавательная. Авторов мыслителей древних, средних, и новых веков.

P17: Константин 10 лет

Борис

Анна

Николай 17 л.

Лев-Леонид 6 л.

Владимир 15.

Александр 8 л.

T20: Семья в 1923 году накануне переселения в Киев, а через год в Одессу.

T21: В противовес механизмам, единственно благородные инструменты для добывания пищи, и постройки жилища от которых, напуганные дети убежали.

T22: Вступая в зрелый возраст, дети видя, что из сверстники устраиваются господами над

такими как они, обреченными "фантазией" отца на постоянный тяжелый труд и нужду, не могли по своему невежеству, по своей испорченности не возмутиться против этого и резко, без маскирования, становятся в ряды "правонарушителей" против которых уже само общество кричит: "Караул! Мошенники!" и с револьвером в руках толкает их по тюрьмам. Это ярко иллюстрируется выше помещенными снимками. Общество не согласно сожительствовать с такими. А для борьбы со злом, оно не только не применяет разумных средств - оно прямо страшится этого вопроса - воспитания и образования. Будучи материалистическим, общество не признает той истины, что вся беда в разрушении нравственности их устоев - религиозного отношения к окружающему миру. Совершилось это не теперь, а сотни лет тому назад. Отцу тяжело быть зрителем превращения его воспитанников - детей в живых трупов. Однако быть свидетелем отступления зла от добра стоит немало.

Ни дети /взрослые/, ни их "покровители", никто не может даже сформулировать обвинение против отца в том, что его принцип воспитания ложные и губительный для детей. Не только доказать это.

Весь мир кроме безумцев, знает, что детей надо готовить на служение тому, кто послал их в жизнь. А не на службу "людям рынка."

Н. Б.

T23: [Отрывок из "Круга Чтения" Льва Толстого]

T24: [Отрывок из "Круга Чтения" Льва Толстого]

T25: [Отрывок из "Круга Чтения" Льва Толстого]

T26: [Отрывок из "Круга Чтения" Льва Толстого]

T27: [Отрывок из "Круга Чтения" Льва Толстого]

T28: [The ending of the article by an Indian thinker Rabindranat Tagor Nationalism in Japan." from a book on Western civilization]

T29: Окончание статьи Индусского мыслителя

Р а б и н д р а н а т а Т а г о р а " Н а ц и о н а л и з м в Я п о н и и ."
и з к н и г и о ц и в и л и з а ц и и З а п а д а .

ENGLISH TRANSLATION

T1: The foundation for child-rearing is a religious education, that is, an explanation of the meaning and purpose of life ...

... A father does not give his children only that which is not beneficial to them.

[quote —author illegible]

T2: The Family of an Idealist

T3: Manual labor is a duty and happiness for all.

Montaigne.

Learn to be alone.

Chinese proverb.

T4: 1st: Nikolai 30 years.

P1: 1930 | Secretary

P2: In severe frost, he is escaping prosecution by the authorities for embezzlement and fraud

T5: He did not like to work. In 1928, his father asked the authorities not to employ him for a position related to monetary operations.

They refused.

He threw a stone at his father's head. [He] left to collect taxes. They soon sent him to prisons and then, as a recidivist, he was sent to the Far East for the long term.

T6: 2nd: Vladimir is 28 years old.

P3: Expression of malice toward his father. He broke the windows in his house.

P4: Seeing off Vladimir as he leaves for a separate dwelling in May of 1932

T7: He knocked out his right eye and injured the left. Befriended the ignorant neighbors. They taught him to smoke. And this generally has a detrimental effect on human morals.

Beggary, racketeering, and hooliganism. He became known for this after he left his father at age 23. He was forced to work.

T8: 3rd: Boris. 27 years

P6: Departing for the conscription commission.

21/9 1931

P7: Return from prison in 1933

T9: In 1931, during the conscription, to the surprise of his father, and contrary to his father's advice, he refused to obey the requirements of the conscription committee. For this he was exiled to a prison in the North for 5 years.

Accidentally released earlier than expected (after 17 months).

Due to insufficient effort for self-improvement, the great war resistance movement was reduced to mere disobedience of the government. However, the consequences of this are far from ordinary.

He lives with his father. He works.

T10: 4th: Konstantin 22 years

P8: The burial place of the dead son.

T11: In 1933, his supervisor at work suggested that he suppress his hunger by smoking and offered cigarettes. He agreed. He soon fell dead in the field, apparently from poisoning.

T12: 5th: Aleksandr 22 years.

P11: Expression of malice toward his father. Destroyed the fence in his home.

T13: /The photo was taken on the day he [Aleksandr] was leaving his father/ He got tempted by a possibility of working easily and live luxuriously. At least at someone else's expense, in order to be taken on for service, it is necessary to distance himself from his religious father.

So he did. He refused to work, violently insulted his father and stole. He was expelled [not clear from where: home or workplace]. He survives from occasional income and lives off of theft.

He is looking to be hired. He has been destroyed by his friendship with the unbridled.

T14: 6th: Lev-Leonid 20 years.

P12: Expression of malice toward his father. He broke the door to his house.

T15: He had been ill and his father treated him for three years, he was very rude to his father. When he recovered, he went [to work] at the cooperative that sells bread.

What ruined him was his disagreement to resignedly bear the sickness that was sent to him by providence and continues his communication with the depraved. Lives off of various incomes.

T16: 7th: Daughter Anna 17 years.

P15: Galia's room, from which she stole all valuables on the night of October 28.

At the window lies the book she left "The Voice of Tolstoy"

T17: Outwardly she is obedient, though she is a liar. On the night of October 28 of this year, when her father was asleep, she stole the following from him:

1. 200 rubles in cash.
2. Ladies coat new 130 -
3. Well-worn 30 -

4. New blanket 30 -
5. Sewing machine 105 -
6. Photo camera 10 -
7. Photo material, clothing, shoes, bed sheets, a chest and other things in the amount of at least 200 rubles, altogether for 845 rubles.

With the help of some assistant, she carried all these to a former gymnasium student. The father, along with the son who stayed with him, asked the authorities not to corrupt the girl and to confirm her action as a theft, which her father especially considers to be a crime. They refused and said, "Well done." She was destroyed by her mental laziness, by the bad influence of her relatives and strangers. Now she makes her living out of selling what she managed to steal.

P16: Literature recommended by the father for self-education.

T18: One by one, six out of seven children left their father and plunged into apparent crime. They say, "Another person's family is a dark forest." This proverb is not applicable here. This family matter is not private.

When the children reached adulthood, they engaged in all that was considered normal by society: estrangement from their father, idleness, theft, and similar vices.

Evidently, society will be held accountable before the conscience for all the illegal deeds of the children.

The situation is as follows: The birth of the family took place subject to an agreement between a woman and a religious man. Soon the wife resisted and rejected her husband's ideology. She began to demonstrate the interests that people of her circle maintained – the desire to accumulate wealth. On this basis, disagreements began.

Then the children came on the scene. The father established the religious foundation for their education. I didn't let the children go to the government school (as school is harmful, and it corrupts the soul of a child). The mother became embittered by this, and she set them against their father's will. The neighbors and society supported her. They all looked at this matter from the material side, and they are right in their own way. Educating children to ensure that they get paid the most money possible for their labour, that is almost always useless, and sometimes is directly harmful – such is the dream of most parents. They do not want to understand that [the dream] can only be achieved through the enslavement of others' children.

T19: Literature that was the foundation of the children's education. Philosophical, academic and cognitive. The authors and the thinkers of ancient, middle, and contemporary ages.

P17: Konstantin 10 years old

Boris

Anna

Nicholai 17 years old

Leo-Leonid 6 years old

Vladimir 15 years old
Aleksandr 8 years old

T20: The family in 1923 on the eve of resettlement in Kiev, and a year later in Odessa.

T21: Unlike mechanized tools, these are the only ones that are noble and suitable for producing food and shelter. The frightened children ran away from these tools.

T22: When entering adulthood, children, seeing their peers becoming bosses over those such as themselves who are doomed by the “imagination” of their father to constant hard work and need and due to their ignorance and depravity were unable to rebel against this, and instead, without disguise, they join the ranks of the “offenders” against whom society shouts: “Guard! Fraudsters!”, and with a revolver in hand, [society] pushes them through the prisons. This is clearly illustrated by the above pictures. Society does not agree to cohabit with such individuals. And to fight evil, it not only avoids the use of reasonable means - it directly fears this issue, that of upbringing and education. Being materialistic, society does not recognize the truth that the whole trouble is in destroying the foundations of their morality, namely their religious attitude to the world around them. This happened not now, but hundreds of years ago.

It is hard for a father to be a spectator in the transformation of his pupils-children into living corpses. However, to witness the retreat of evil from good is valuable.

Neither children (adults), nor their "patrons", can even formulate an accusation against the father that his principle of parenting is false and destructive for children. [They cannot formulate the accusation, let alone prove it].

The whole world except for madmen know that children need to be prepared to serve the one sent them into this world. And not be at the service of the "market people."

N. B.

T23: [Excerpt from *A Calendar of Wisdom* by Leo Tolstoy]

T24: [Excerpt from *A Calendar of Wisdom* by Leo Tolstoy]

T25: [Excerpt from *A Calendar of Wisdom* by Leo Tolstoy]

T26: [Excerpt from *A Calendar of Wisdom* by Leo Tolstoy]

T27: [Excerpt from *A Calendar of Wisdom* by Leo Tolstoy]

T28: End of an article by the Hindu thinker Rabindranath Tagore, "Nationalism in Japan".

T29: End of an article by the Hindu thinker Rabindranath Tagore, "Nationalism in Japan." from a book about the civilization of the West.